

# Young Construyendo su Nuevo Hospital

## ¿Cuanto Debo Aportar Yo, a la Colecta.?

Pregunta que a diario se está haciendo a los miembros de la Comisión de Colecta, encargada de la campaña financiera destinada a posibilitar la construcción del nuevo Hospital - Sanatorio de Young.

Pregunta que también a diario está demostrando que los vecinos y los amigos de esta localidad ven en esta obra la realización de una impostergable necesidad de enorme y hondo contenido humanitario y social, que estará al servicio de todas las escalas sociales de la zona, transformando en recuerdo el vetusto, anticuado e insuficiente Centro Asistencial que posee, y que hace muchos años dejó de estar en consonancia con el ritmo de progreso y las necesidades de la zona.

Para orientar a todos los que nos consultan, y a los que sin consultarnos se plantean la misma interrogante, desentando que todos estamos dispuestos a colaborar con verdadero sentido de responsabilidad y solidaridad, la Comisión hace público que espera de cada uno el máximo aporte que sus posibilidades, su con-

ciencia y su corazón le indiquen.

Ninguna cifra podrá ser considerada exageradamente alta, cuando de una obra de las características de la que nos ocupa se trata, pero tampoco ninguna será despreciable si está limitada por las posibilidades del que la ofrece.

El costo total de la obra proyectada es muy elevado, pero ha sido planificada para ejecutarse por etapas a realizarse de acuerdo a la disponibilidad, debiendo tenerse presente que cuanto mas aporte la zona, mayor será el aporte y apoyo del Estado, permitiendo a la vez ir encarando nuevas etapas.

De los humildes e indigentes, que nada aparentemente tienen que ofrecer, la Comisión de Colecta espera un apretón de manos en el momento de visitarlos, que nos estará significando su solidaridad, valiosísimo aporte para nosotros. De los vecinos que trabajan, obreros, empleados y de los jubilados, pensamos que recibiremos un aporte proporcional a sus ingresos, el jornal

de un día por ejemplo, pues seguros estamos que esos convecinos estarán pensando al contribuir en la atención médica y hospitalaria suya, de su esposa, padres e hijos y del sacrificio que serían capaces de hacer para asegurárselas en todo lo posible.

De los productores esperamos lógicamente más y confiados estamos en su conciencia y corazón. Ellos también pensarán en sus familiares queridos, en la comunidad, en los empleados. No faltarán de ellos quienes piensen que a pesar de que el momento económico no es bueno nada les beneficiará en sus resultados anuales aumentar unos miles a lo que habían pensado dar, que tantas veces se van como consecuencia de una granizada o una enfermedad en el ganado, sin dejar ningún resultado y en cambio este le dejará la satisfacción de ser co partícipe en una obra humanitaria, de la que en su momento necesitará seguramente.

De los comerciantes e Instituciones radicados en el ambiente es de esperar ese apoyo generoso a que nos tienen acostumbrados cuando de hacer algo por Young se trata, pero esta vez con más amplitud que nunca dado el fin y considerando el volumen de sus negocios en la zona y el apoyo a una comunidad que con fe y trabajo lucha en paz por el engrandecimiento del País. Descontamos que pensarán al hacerlo en sus clientes, en sus empleados y en sus amigos.

Finalmente contamos con la contribución de los pudientes, de los que como premio a su esfuerzo han logrado posición económica desahogada. Para ellos es indudable que la decisión es más difícil, pues su conciencia y su corazón le estarán indicando cifras con varios ceros a la derecha y hay momentos en que no hay disponibilidad. De ellos esperamos que lo mediten bien, piensen en sus seres queridos, en los vecinos de la zona y les invitamos a que visiten el actual Centro de Salud, que recorran sus precarias instalaciones, que vean las comodidades, las salas hacinadas. Bueno, luego sólo les quedará esperar al team que le visitará, o adelantarse al impulso de sus sentimientos y efectuar voluntaria y espontáneamente su colaboración, depositándola en una de las cuentas corrientes que hemos abierto en los bancos locales.

En resumen: de todos esperamos que sepan cumplir, brindándonos en cambio la seguridad de que Young se sentirá orgulloso de su nuevo Hospital Sanatorio, del que estamos construyendo la primera etapa.

## "El Heraldito"

Director Responsable - Propietario: ORLANDO PORTELA - Afiliado a O. P. I. - Porte pago. - Res. P. E. 25-5-57

Año XVIII Tercera Epoca - "EL HERALDITO" - Young

Jueves 8 de Julio de 1971 N.º 2282

"POR LA VERDAD Y LA JUSTICIA, UNA VOZ RIONEGRENSE CLARA Y VALIENTE"

### Partido Nacional SOLICITADA

#### Del Comité Departamental Herrera-Heber de Rio Negro

La agrupación HERRERA-HEBER de RIO NEGRO, se hace un deber informar a la opinión pública y especialmente a la gran masa partidaria nacionalista de las gestiones llevadas a cabo en procura de la unidad Departamental como sin duda lo significaría el votar al actual representante nacional Esc. Alfonso Requena.

Dicha posibilidad fué planteada por los clubes de Fray Bentos que responden a la orientación de los Sres. Ramón Sónora y Ramón E. Perez Molinari, a los cuales se adhirieron importantes y numerosos correligionarios del interior del Departamento como de: Algorta, Bellaco, Grecco, Paso de los Melillos, Sanchez, Sauce, Sarandí de Navarro, etc.

CONSIDERANDO dicha aspiración, dirigentes departamentales efectuaron diversas gestiones ante nuestro Jefe Civil Don ALBERTO HEBER quien no puso obstáculos y autorizó el planteo a efectuarse ante dicho legislador.

ATENIDO a ello se canalizó la aspiración hacia el Esc. Requena quien se sintió muy halagado, agradeciendo la atención y señalando el honor que significa este gesto sin precedentes en los últimos 40 años en la vida partidaria en el ámbito departamental, máxime aún que no se le solicitaba ninguna prerrogativa especial, sino, simplemente incluirlo en la hoja de votación nacional como candidato a la diputación en la fórmula que encabeza el Gral. Mario Oscar Aguerrondo y nuestro líder Don ALBERTO HEBER.

Las tramitaciones finales de esto se dilucidaron la semana pasada primero en Montevideo y luego en YOUNG y FRAY BENTOS donde la fórmula Ferreyra - Pereyra prohibió tal eventualidad pese a la posición favorable esgrimida por dirigentes departamentales de la agrupación 58.

Esto de haberse concretado pasaría al cúmulo de grandes actos del PARTIDO NACIONAL donde se agregaba un nuevo eslabón de unidad y a la vez de desinterés personal o particular de nuestra agrupación.

No obstante ello y mirando los ejemplos de nuestro líder, ese sí predicando la unión de los blancos con el ejemplo, 1.º renunciando a la presidencia del Directorio, obtenida legítimamente con honradez, dignidad y abnegación y luego siendo proclamado a la Presidencia de la República (cargo que ya ocupó) con uno de los gestos de mayor desinterés en nuestra historia en momentos de tantas ambiciones, se presta al diálogo y pre vio visto bueno del grupo que integra, permite que se le anteponga el Gral. AGUERRONDO como compañero de fórmula.

En virtud de todo lo expuesto exhortamos a todos los correligionarios a luchar sin claudicaciones en pro del triunfo del PARTIDO NACIONAL POR COMITÉ DEPARTAMENTAL HERRERA - HEBER DE RIO NEGRO

Petronila Rodriguez de Barranco

Abayubá O. Garcia

### MANOS DEL URUGUAY COMPRA LANA NEGRA

La cooperativa de vivienda social a Young compra lana portando sus vello negro de mas de 7 mes de lana negra y oms. de mecha zafra oriolla y colabora nueva a \$800. rá a dar trabajo a Lana oriolla ve más de 800 artesallón a \$700. Apoye nos. este importante mo

Del Banco de la Rep. O. del Uruguay Sr- Director del semanario "El Heraldito", Don Orlando Portela De nuestra mayor consideración:

Por la presente solicitamos tenga a bien de publicar en ese semanario que usted dirige, en caracter de noticias de interés general, el siguiente comunicado:

"Se avisa a los deudores que oportunamente habian formulado solicitudes de préstamos par pago de deudas en tre particulares, de acuerdo con la matoria acordada según decretos Nos. 570/70, 623/70 y 60/71 de fechas 16-11-70, 2-12-70 y 1-2-71 que deben concurrir en forma urgente a la Sucursal del Banco de la República a efectos de enterarse de las normas que regirán dichos préstamos, y ratificar o desistir de las respectivas solicitudes. Se ha de constar que dicho llamado no se refiere a los préstamos de consolidación que se encuentran en vias de reglamentación"

Sin otro particular, saludamos al Sr. Director muy atte. por el Banco República, Snc. Young Walter Greco - Gerente

### Intendencia Municipal de Rio Negro



Avisa a los propietarios de vehiculos que el

31 de Julio

vence el plazo para el pago de las Patentes de Rodados correspondientes al 2.º Semestre 1971

Por lo que después de dicha fecha comenzará la Fiscalización

JULIO DE 1971

## Nuevo tramo de la Ruta 5

Fuó inaugurado el sábado ppdo. un nuevo tramo de 69 kms. de en la Ruta 5 entre Paso de los Toros y estación Pampa. Aproximadamente sobre el mediodía, el Ministro de Obras Públicas, Arq. Walter Pintos Risso; el Subsecretario de esa Cartera Arq. Juan José Barbé, y autoridades nacionales y departamentales, procedieron a la apertura oficial de la obra.

La importancia que tiene la Ruta 5, columna vertebral entre Montevideo y Rivera, de de el punto de vista de las comunicaciones y en el plano comercial motivan que la inauguración de cada uno de estos tramos sean precedidos por la visita del Ministro y Técnicos de Obras Públicas a las distintas capitales y ciudades a los efectos de destacar la trascendencia de la misma.

### ALGUNAS CARACTERISTICAS

Estos 69 kilómetros inaugurados oficialmente fueron realizados por la Empresa Coleroff. Ello requirió mano de obra que equivale a 1.800.000 horas hombre.

La plataforma (ancho total de la carretera) tiene 12 metros de ancho, estando 7 metros pavimentados y las barquinas son de dos metros y medio cada una (al igual que toda la carretera con un tratamiento de vitumen de gran espesor).

De acuerdo al diseño se puede desarrollar una velocidad de 100 kilómetros por hora, pudiendo asimismo "soportar" un tránsito intenso de vehículos, incluyendo automotores de gran peso con carga.

### PROXIMA INAUGURACION

El domingo 18 de julio el Ministerio de Obras Públicas procederá a inaugurar un tramo de 110 kilómetros que une a Tacuarembó con Rivera.

De acuerdo a lo informado posee las mismas características de amplitud, resistencia y velocidad para el tránsito.



## De la J U P

Young, 30 de Junio de 1971

Sr. Director de EL HERALDO  
Don Orlando Portela

De nuestra consideración:

Por intermedio de tan prestigioso periódico la JUP de Young, desea hacer público un comunicado que expresa lo siguiente:

1) Los días 17 y 18 de Julio próximos, se realizará la Segunda Sección Nacional del Consejo Federal de la JUP, con sede en nuestra ciudad y con participación de los 19 Consejeros departamentales y las delegaciones correspondientes.

2) La JUP de Young exhorta a toda la ciudadanía democrática a participar de la manifestación y del gran acto de clausura que se realizará el domingo 18 de Julio frente a nuestra sede, hora 17.30.

3) Las Secretarías de Trabajo de nuestro movimiento acudirán en busca de colaboración. Confiamos en todos aquellos que puedan hacer su aporte y desde ya sinceramente agradecidos.

Sin otro particular, saludan a Ud. muy atte por la JUP de Young.

¡¡¡ARTIGAS ES NUESTRO!!!

OMAR LAFLUF  
Secretario

FRANCISCO ANSELMINI  
Presidente

Se realizan tejidos en la mas moderna máquina de tejer

### LADY TRICOT

Memorama

Los más diversos puntos: Bariloche, labrados tipo ingles, Jacquard, intercalado, relieve, rombos, etc.

TRATAR: con EVA V. de Gorgalez

Calle Paysandú, frente a Bar Gronos

### JUP realizó acto en T. y Tres

Con motivo de la Primera Sección del Consejo Federal de JUP Nacional, la ciudad de Treinta y Tres el domingo 27 ppdo. contó con la presencia de los consejeros departamentales y numerosas delegaciones.

Se trataron en el transcurso de la sección, temas de aspecto Administrativo, se nombraron autoridades nacionales y departamentales y se fijó fecha para la Segunda Sección que se efectuara en nuestra ciudad los días 17 y 18 de Julio próximo.

La sección tuvo su broche final en un acto público que contó con la presencia de todo el pueblo democrático olimareño donde se exaltaron los ideales del movimiento y se vio una vez mas la fuerza que va adquiriendo la JUP a nivel Nacional.

## GROSSI & Cía.

Tenemos para la Venta:

Motores nuevos Bedford de 65 - 98 y 145 HP  
Cosechadora Massey Harris c/ grasolero 12 pié  
Arado Oliver de 4 discos

Excéntrica Mac Cormick 16 discos

Sembradora Molino, 24 discos

Camión Thames 70 - Modelo 1965

DISPONEMOS DE TODA LA LINEA DE FERTILIZANTES "ABONOL" (QUIMUR S.A.)



RUBEN G. NASTA

Tel. 76

YOUNG

COMUNICA A DISTINGUIDOS CLIENTES QUE ADHIRO A SU YA EXTENSA LINEA DE REPUESTOS LOS CONOCIDOS RULEMANES SKF EN SU LINEA COMPLETA Y CON LOS MEJORES PRECIOS DE PLAZA.

### Pinturas INCA

A. Bartaburu Soc. Com. Ltda.  
Avda. 18 de Julio 1974 - Tel. 31

## ¿QUIEN ES QUIEN?



CARLOS JULIO PEREYRA

Nació en Rocha el 15 de noviembre de 1922. Es casado y tiene dos hijos. Es maestro, habiendo comenzado su actividad en el medio rural. Desde 1946, fue Profesor de Secundaria, ocupando las cátedras de Historia y Educación Cívica Democrática en el Liceo de Rocha.

Desde muy joven comienza a militar en el Partido Nacional, junto a su maestro político, el Dr. Javier Barrios Amorín, deslumbrante figura que formó escuela en la política uruguaya. Se le considera el mas auténtico continuador de su línea política.

Comienza su actuación

pública en la Junta Departamental de Rocha, en la que se desempeña como Edil en dos períodos sucesivos.

En 1958 es electo Concejal y luego tiene oportunidad de sortear exitosamente una prueba de fuego, cuando desempeña la Presidencia del Concejo Departamental de Rocha —1960 a 1962— y en ese cargo municipal que es la "tumba" de todo político, impone una capacidad ejecutiva y realizadora a su gestión, que lo convierte en una de las principales figuras de la política departamental.

En 1962 es electo Diputado y desde su banca critica severamente los privilegiados de los legisladores (jubilaciones y préstamos especiales, autos baratos, etc.) rechazando acogerse a esos beneficios. Como Diputado enjuició la actuación del Directorio del S.O.Y.P. Ello motivó el nombramiento de una Comisión Investigadora que pudo comprobar las graves irregularidades denunciadas.

También como Diputado presidió la Comisión Investigadora del Banco Industrial. En diez años de actividad parlamentaria, esa fué la única Comisión Investigadora que se pronunció dando su informe final y señalando responsabilidades.

En 1966 fue electo Diputado y Senador, optando por la banca del Senado. En la actual Legislatura se ha preocupado por la ley que sancione los delitos económicos presentando un proyecto al respecto.

Fuó el interelante de la mas resonante interpelación de esta Legislatura: la que determinó la caída del Dr. Jorge Peirano Facio como Ministro de Industria y Comercio. En la enjuició la política del gobierno al punto que determinó la Censura al Ministro. El Poder Ejecutivo pretendió mantenerlo en su cargo, pues la censura del Senado no obliga mas que moralmente al Ministro a renunciar. Se llega a la instancia de la Asamblea General, en donde nuevamente se censura al Ministro obligandolo a abandonar su cargo.

También se recuerdan sus acusaciones al Intendente de Montevideo, Gral. Carlos Bartolomé Herrera, imputandole gravísimos y numerosos cargos. Las pruebas eran tan irrefutables, que el Gral. Herrera tuvo que alejarse de la Intendencia de Montevideo.

La revista uruguaya "CENTRO" se expresa así sobre Carlos Julio Pereyra: "Elegido al parecer por el destino, para conquistar lo que se propone, el Senador del Movimiento de Rocha, Carlos Julio Pereyra (maestro, ex-profesor de Enseñanza Secundaria) es no sólo uno de los políticos jóvenes de personalidad mas austera y definida, sino también una de las figuras mas gravitantes del Partido Nacional. De una familia tan modesta como apreciada por la sociedad rochense, difícil era prever, cuando comienzo su militancia cívica en la época en que aún vestía pantalón corto, junto a aquella magnética y deslumbrante personalidad política que fué Javier Barrios Amorín, que años mas tarde le infligiría al Partido Colorado, una de las derrotas mas resonantes: lograr que el Parlamento, en una decisión pocas veces vista, expulsara del Gobierno a un Ministro tan controvertido como Peirano Facio, poniendo al Presidente de la República en la alternativa de acatar el fallo legislativo o ganarse el repudio de la Historia".

Hoy, siempre representando al Movimiento Nacional de Rocha, el Senador Carlos Julio Pereyra integra una fórmula presidencial con el Senador Wilson Ferreira Aldunate, siendo el candidato a la Vice Presidencia de la República.

Por un Hospital cómodo  
Trabajemos Juntos

## PAPUMBA

BOBINADOS EN GENERAL Y REPARACIONES DE ARTEFACTOS ELECTRICOS

12 de Octubre 1714  
casi Artigas

### Comunicado

ATLANTA F.C.

Comunica que la rifa que realizó el 28 de Mayo del corriente año, salieron favorecidos los N.ºs 442 con una Bicicleta, primer premio y el 373 con un radio a transistores "Motorola", segundo premio. Los poseedores de dichos números, pueden retirar los premios dentro de los 30 días después de publicado este aviso.

La Comisión

## SE DICTAN

Clases particulares de Ingles

Preparatorio y Liceo

TRATAR: Clara M. de Skorubsky

A media cuadra Bca. Cotdemiey

Vendo Chevrolet 37 (Cupe) en perf. estado

400.000 y FACILIDADES

Tratar: Huberto Cerini

### Apolonio Bodeant

Escritorio "Cobranzas y Comisiones"

Asesoría Letrada, Estudios

Manuel Martinez Haedo  
25 de Agosto - casi 18 de Julio - Young.

## VIDRIOS

A. Bartaburu Soc. Com. Ltda.  
Avda. 18 de Julio 1974 - Tel. 31

LA COMISION PRO HOSPITAL OS ESPERA

Colaborar es Comprender

Juan Carlos González Arrieta

Escribano

ATIENDE TODOS LOS DIAS EN SU DOMICILIO, CALLE LAS PIEDRAS Y 25 DE AGOSTO

Tel. Prov. 246

YOUNG

## Sr. Productor:

Disponemos de la línea completa de Fertilizantes y Plaguicidas

B. A. S. F.

Hounie & Vairo S.A.

TEL. 246

YOUNG

Oficina del Registro de Estado Civil de la 4ª Sec. del Departamento de Río Negro

### Edicto de Matrimonio

En Ciudad de Young, a 2 de Julio de 1971, a las 14 y 45 horas: A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio Don Adolfo Duarte, de 30 años de edad, de estado soltero de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en Paysandú, domiciliado en esta Ciudad, y Doña Blanca Gloria Vera, de 16 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en 4 a sec. de Río Negro, domiciliada en Young.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y EL HERALDO por espacio de ocho días como lo marca la Ley.

Jorge Culela  
Oficial del Estado Civil

## Se Dictan

Clases de Dactilografía

TRATAR: Raquel Nuñez  
12 de Octubre y Soriano

## VENDO

CAMIONETA BRADFORD mod. 49

\$ 230 000 al CONTADO  
SALDO 12 meses s/interés  
TRATAR: Luis Muñoz



## Movimiento Regional 70

### Pro Edificio Liceal Sigue siendo nota

El sábado 19 de Junio, se realizó como estaba anunciado, el acarreo de material --pedregullo-- para la obra liceal, a la que próximamente se dará comienzo una vez que el arquitecto-calculista de UTE finalice el trabajo correspondiente, previo, a la iniciación del edificio.

Seguros son los pasos que se dan en estos momentos, ya que significan un valor efectivo para las finanzas que administra la Sub Comisión del Movimiento Regional 70, designada para tal fin.

La esquina de Suarez y Ascencio, a tres cuadras del Banco Comercial, tomó aquel fin de semana un movimiento distinto con el tránsito de camiones cargados y el quehacer de los paleros generosos, que en el día gris daban los primeros impulsos a la obra, que nosabemos si por ser tan necesaria, nuestra imaginación ya la veía levantarse.

Es necesario destacar con beneplácito la ayuda in calculable y a la vez simpática de un grupo de camioneros, dueños unos y empleados otros, que por igual pre-taron su colaboración durante el día sábado y medio día del domingo 20. Camioneros, cor. uno y hasta tres viajes gratuitamente: Sres. Angel Rodríguez Vespa, Ramón González, Juan Bastié, Eduardo Peculio, Eber Sarabí, Ariel Anselmi, N. Hartwig, Walter Maquieira, Jesús Vicca, N. Oddone y "Rincón de Francia"; paleros: Sres.: Texeira y Stevenson, aportando su trabajo de un día y medio, asimismo se menciona la colaboración de empleados del Corralón de la Junta Local.

Es de destacar además el especial interés con que el Sr. Ing. Vivo, Jefe de Vialidad y personal, prestaron a la solicitud del Movimiento Regional 70, sin cuya intervención no hubiera sido posible trabajo tan importante.

Movimiento Regional 70 - Pro Edificio Liceal les dice: "Muchas Gracias, y a la vez invita a nuevos amigos de su causa, para renovar fuerzas y seguir adelante."

### Escribanía

## L A F L U F

Se atiende todos los días de 14 a 17 horas. Calle Montevideo (Ruta 3) 3429 esq. Martiné. En Montevideo Vilardebó 1009 - Tel. 29 12 06

### Artículos para el Hogar

A. Bartaburu Soc. Com. Ltda.  
Avda. 18 de Julio 1974 - Tel. 31

## ONDA S.A.

### Nuevo servicio local directo Young - Montevideo

Salida todos los días 13 y 20  
de Young, a las

Salida todos los días 13 y 30  
de Montevideo a Young

### Por mas Informes

en la Agencia local - Tel. 121

DENTRO DE BREVES DÍAS SE INICIARA LA  
RECAUDACION MASIVA PARA LEVANTAR  
UN "NUEVO" HOSPITAL  
Sabemos... que contaremos con Ud.

## Club A. Peñarol

Young, 20 de Mayo de 1971

De nuestra mayor consideración:

Porcemos en nuestro conocimiento que, de acuerdo a lo resuelto por la Asamblea General del Club Atlético Peñarol de Young, efectuada el 7 de los etes. en el Club Social Uruguay, ha quedado constituida la Comisión Directiva. por el período 1971/72, de la siguiente manera:

Presidente Honorario: Sr. David Stirling  
Presidente: Sr. Miguel A. Garcén  
Vice Presidente: Sr. Luis R. Meyer  
Secretario General: Sr. Jorge M. Casaretto  
Pro Secretario: Sr. Juan M. Martínez  
Secretario de Actas: Sr. Julio C. Ibañez  
Tesorero: Sr. Quelcio Fischer  
Pro Tesorero: Sr. Conrado Garcén  
Vocales: Sres.: Pedro R. Ortiz, Basilio Kondraski, Hector Botta, Daniel Rodríguez, Ernesto Safir.

Comisión Fiscal: Sres. Miguel A. Marroni, Julio Donato, Rolando Siri (h)

Sin otro particular, saludamos a Ud. muy atte.  
por CLUB ATLETICO PENAROL DE YOUNG

Jorge M. Casaretto      Miguel M. Garcén  
Secretario Gral      Presidente

### Marta Traba, nueva escritora que rompe con Fidel Castro

BOGOTÁ — La escritora sudamericana Marta Traba, que fue simpatizante y colaboradora del régimen comunista de Fidel Castro, rompió abiertamente con ese gobierno, según un artículo que apareció en el diario "El Tiempo" de esa ciudad.

"Mi obligación vale con la revolución cubana en su totalidad, y no sólo con su actual política cultural", declara Marta Traba en su artículo de "El Tiempo".

Expone la escritora sudamericana, especializada en crítica de arte, que el nuevo tipo humano que se producirá en una revolución como la cubana "va a ser un hombre que puede llegar a comer y trabajar, pero que no sabrá pensar, ni evaluar, ni juzgar correctamente, o sea, un hombre incapaz de comprender".

También da a conocer su decisión de no volver a participar en Casa de las Américas (institución que dirige y regula oficialmente la cultura en Cuba).

### Propusieron el incremento de Asignaciones Familiares

El Consejo Central de Asignaciones Familiares, propuso al Poder Ejecutivo, un aumento de las asignaciones familiares de la actividad privada, dentro de las siguientes características: a) Para pre escolares (por mes y por beneficiario), de \$ 750 (monto actual), a \$ 1 000; b) Para escolares, de \$ 1.000 a \$ 1 500; c) Para beneficiarios que cursen estudios secundarios (liceales o de preparatorios) o que aprendan oficios, de \$ 1.500 a pesos 2 000; y d) Cuadruplicación de los actuales montos destinados a subsidios por fallecimientos. En caso de ser homologados por el Poder Ejecutivo —lo cual se descuenta— los incrementos rigen a partir del 1.º ppdo.

De prosperar la iniciativa, consituiría la segunda en 6 meses propiciada por el citado Consejo Central, significando para dicho lapso un aumento del 100 o/o en los montos unitarios, con relación a los que se estaban pagando a diciembre del año pasado.

## AGrupacion

# LISTA 58

## CANDIDATOS:

Presidente: **Wilson F. Aldunate**

Vice Pte.: **Carlos Julio Pereyra**

Diputado: **Alfonso Requiterena**

Intendente: **Luis Barriola**



## Profesionales

Dr.  
**José Miguel Dutra**  
ABOGADO  
Juan Benito Blanco  
1293 - Apto. 202  
Tel. 77 16 49  
Montevideo

Dr.  
**Héctor R. Saráchaga**  
MEDICINA GENERAL  
Atiende todos los días en su domicilio, calle Martiné y Roberto Stirling  
Young

Dr.  
**MARIO FONRODONA**  
ABOGADO  
Atenderá en el Escritorio del Escribano Irureta los días Jueves de 9 a 15 horas  
En Fray Bentos Av. Rincón 1272

**Alfredo Rodríguez Luciani**  
AGRIMENSOR  
Informes en Young: Escritorio Portela - Tel. 57  
En Paysandú: calle Montevideo 1007 - Tel. 1391

**EDELBERTO IRURETA**  
ESCRIBANO  
Atiende todos los días  
Las Piedras casi Artigas  
YOUNG (RIO NEGRO)  
Tel. 36

## La Novia del

Primera Novela de

**CARLOS MANINI RIOS**

Drama, humor y realismo en una excelente pintura del medio rural uruguayo en los años 30. ADQUIERALA EN:

**LIBRERIA PORTELA**







## Cambio de autoridades en el Club de Leones de Young

### Eduardo Ariel Machado es el nuevo Presidente

En una ceremonia que contó con la asistencia de los Presidentes de Cámara Junior y del Rotary Club local, se efectuó el cambio de autoridades en el Club de Leones. Asistió especialmente invitado el Gobernador del Distrito J2 del Uruguay, León Bolívar Cabral y la totalidad de los integrantes del Leonismo local.

Durante los actos hicieron uso de la palabra el Gobernador Cabral, Presidente de la Cámara Junior Sr. Slauc Kosachenko, Pte. del Rotary don Juan Carlos Figueredo, Pte. nominado del Rotary don Elbio Azzatto Presidente saliente del Club de Leones don Jorge Lalinde Chalela y Presidente entrante Eduardo Ariel Machado.

En una reunión que culminó con una cena de camaradería se dio a conocer la nueva Directiva integrada por: Eduardo A. Machado, Pte.; Jorge R. Lalinde, Past Pte.; Ariel Anselmi, Primer Vice Pte.; David Salvatierra, 2do Vice Pte.; Dalmir Hernandez, 3er Vice Pte.; Roberto Casaretto, Secretario; Ricardo Nasta, Pro Srio.; Teodoro Sosa (h), Tesorero; Esc. Edelberto R. Irureta, Pro Tesorero; Carlos G. Fitzgerald, Domador; Valentín Berrezan, Tuerccarrabos; José A. Crevoisier, Ignacio Diaz, Miguel A. Marroni y Raúl Vittori, Vocales; Avenamar Falcone, Ing. Agr. Emilio W. Falcone, Federico Jacob, Americo Hackenbruch, Hector E. Elhordoy y Washington R. Elhordoy, Socios.

**N. de R.:** Nos hemos interiorizado ampliamente del programa de actividades que desarrollara el Club de Leones local en este periodo que se inicia; creemos que es muy auspicioso y que redundará en beneficio directo de nuestra población. Los Leones ya nos han dado claro ejemplo de su preocupación por la solución de los mas diversos problemas; citamos la erección de una Garita Policial en una populosa barriada con amplios beneficios para aquella; la Sala de Rehidratación para el Hospital; la Creación de un Fondo de Becas para Estudiantes de nuestra ciudad que no cuentan con recursos para continuarlos, de donde han surgido ya dos Maestras recibidas y que actúan en nuestro medio; además --nos consta-- que son muchos los estudiantes beneficiados por este Comité de Becas. Fueron los iniciadores de la Colecta para el nuevo edificio del Hospital de Young, aportando el resultado de un espectáculo automovilístico, impulsando así la gran colecta realizada por la Sociedad Rural de Rio Negro.

Una obra silenciosa, pero de hondo sentido humano es la que realizan el Comité de Pesquisamiento Visual que ya ha entregado muchísimos lentes a niños escolares que poseían deficiencia visual y no contaban con recursos para pagar la consulta y adquirir los lentes recetados por los especialistas. El establecimiento de una línea entre Young y Paysandú para trasladar a los estudiantes en los horarios de clase, obligó a innumerables gestiones ante el Ministerio de Transporte, de Cultura, Enseñanza Secundaria, profesores del Liceo de Paysandú, etc., éstas y muchas obras que en su oportunidad comentaremos al entrevistar a Directivos del Club de Leones, indican que el nuevo Presidente tendrá una activa labor durante su ejercicio, y desde estas columnas de "El Heraldo" le deseamos el mejor de los éxitos.

## Coiffeur

### Se Extravió

RELOJ JHOLLER de dama c/malla. Trayecto Esc Betancor hasta Sporlan-dia. Se gratificará su devolución en Esc. Betancor.

El último grito de la moda en peinados "Gerardo" El último grito de la moda en trajes Walter Suarez, Nicolas Amica Etkatejidos, todo punto y mucho más, el 8 de Agosto en el Club Social Young

## Cartelera de Remates del mes de Julio Juan Alberto Zinoveev Martillero

Local DON PEDRO - Young - Ruta 3  
Km. 320 1/2

Sábado 10

Local JUANA P. DE GUERRA - Est. Bellaco  
Ruta N.º 25

Remate de hacienda (vacunos, ovinos y yeguarizos)

Lunes 26

Se reciben consignaciones  
para estos Remates

## Avisos Fúnebres

### PRIMO SANTANA (QEPD)

Falleció el 3 de Julio de 1971. La Comisión Directiva del Club S. y Dep. de Young, participan con profundo dolor el fallecimiento de este apreciado amigo y el sepelio de sus restos efectuado en el Cementerio local.

### PRIMO SANTANA (QEPD)

Falleció el 3 de Julio de 1971. Edgardo Bradford y flia. participan con pesar este fallecimiento y el sepelio del extinto efectuado en el Cementerio local.

### AMERICO MARTEGANI (QEPD)

Falleció el 21 de Junio de 1971. Hector Garbarino y flia., Miguel Rodriguez y flia. participan con pesar el fallecimiento de este apreciado vecino y amigo, y el sepelio efectuado en el Cementerio Nuevo de la Ciudad de Paysandú.

### INVITACION A MISA

### PEDRO E. NEDOR (QEPD) Falleció el 10 de

Junio de 1971. Sus padres y hermanos invitan a sus demás familiares y amistades para este acto piadoso, que por el eterno descanso de su alma se efectuará el próximo sábado 10, a las 18:30 horas en la Parroquia del Sagrado Corazón de Jesús

## Conferencia de Prensa de Peñarol de Montevideo

La misma se llevó a cabo la semana pasada en el PARQUE HOTEL de la capital y en la misma se trató la campaña promocional de la prestigiosa entidad de la calle Maldonado.

Partiendo de la gran crisis económica no solo del deporte sino del país todo, Peñarol entiende que siendo la Institución mas popular del país tiene muy pocos asociados, pues en cifras de un millón de aurinegros que existen en el Uruguay solamente el 1.26 o/o son socios, lo cual resta posibilidades en lo económico al Club para desarrollar diversas inquietudes.

El primer paso es el de acercar a los aurinegros a que colaboren con el Club de sus amores siendo socios, campaña ésta a nivel nacional que será atendida por ACCIONARIA S.A. prestigiosa firma que promociona en la actualidad rifas como la del PEREIRA ROSSEL y anteriormente NEPTUNO SAN FRANCISCO de ASSIS, etc.

El ser asociado de Peñarol en la nueva campaña a emprender, significará beneficios para el titular y su familia en muchísimos aspectos como en el suministro de artículos de primera necesidad a través de una gran red de comerciantes que otorgarán un descuento considerable a los asociados de Peñarol que se encuentren al día en sus cuotas mensuales, además con los fines de semanas aurinegros se otorgaran descuentos especiales en las líneas de locomoción como así también en los hoteles adheridos en esta monumental y sin precedente campaña promocional emprendida.

Esto a grandes rasgos lo tratado en la trascendental Plenaria aurinegra donde fuimos deferentemente atendidos en todos los aspectos, donde una vez mas Peñarol demostró su gran habilidad en relaciones Públicas y un trato preferencial para la prensa del Interior

En próximos números ampliaremos aspectos de esta importante actividad emprendida por Peñarol en sus primeros y jóvenes 80 años al decir de W. Ca taldi.

Ibirapitá Artigas Barranco  
Enviado Especial de El Heraldo

## Estudio Jurídico Contable

Dr. Enrique Campos Vener  
ABOGADO

Jorge Cabrera Ross - Eugenio Walter Medina  
ESCRIBANOS

Nicolás Mega  
CONTADOR

Lunes a Viernes de 8 a 12 horas  
Calle Montevideo 3364 - Altos de Ag. ONDA

## SOCIALES

### Viajeros

Parte mañana para Alemania y otros países de Europa en usufructo de una beca, la activa y democrática educacionista fraybentina Srta. Iris Noemi Irigoyen Germán, de recordada actuación en Young y especialmente en la Escuela N.º 52

Viaja mañana a Montevideo de donde continuará viaje a Melo la Srta. Nela S. de Portela, acompañada de sus hijas Ana Nela y Jacqueline.

De F. Bentos nos visitó el Sr. Raúl Arguimbau acompañado de su Srta. hija Cristina.

### Cumpleaños

El próximo sábado 10 de Julio festeja sus 15 años la Srta. Graciela Ferrés Cabral con tal motivo viajan a Montevideo la Srta. Haydée Cabral de Rosano y la Srta. Silvia del Carmen Rosano, prolongando su estadía para asistir a la boda de su hijo Daniel A. Rosano Cabral.

En el día de ayer 7 de Julio festejó sus 20 años la Srta. Angelica Cufré. Hoy recuerda su día en Bellaco, el joven Ernesto Antonio Guerra.

El próximo sábado 10 cumple años la Srta. Maria Rosa Donato de Gomez.

En la misma fecha celebrará su día la Srta. Teresa Edda Morosini de Echezarreta.

## Deceso de Mons. Carlos Stigliani Acaecido el 30 de Junio ppdo. en Mont.

Estremece las fibras mas intimas de la familia rionegrense. En una forma u otra habia una vinculación de años. Su figura de Padre y su especial don de gente, unida al constante afán de obrar el bien, fue el medio que lo hizo amigo de todos. Le tocó vivir los últimos años del pasado siglo y gran parte del presente, lo cual no modificó nunca los grandes ideales del hombre sobre la tierra: Verdad, Justicia y Paz. Siempre estuvo a disposición del semejante ya fuera en forma privada o como colectiva. Vibró constantemente con las inquietudes del Departamento rionegrense. Fue hombre a la orden de los hombres públicos sin distinciones de partidos, buscando por sobre todas las cosas el bien común. Estas son algunas aristas de este hombre bueno. Quien vive así no muere. Perdura en las generaciones que lo evocan con cariño y gratitud.

Ante esta nueva tumba que cubre a quien bendijo tantas, hoy nos inclinamos reverentes y pedimos al Padre de los cielos por quien allí descansa. Descansa en paz Mons. Carlos Stigliani!.

Oficina del Registro de Estado Civil de la 4ª Sec. del Departamento de Rio Negro

### Edicto de Matrimonio

En Ciudad de Young, a 7 de Julio de 1971 a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio Don Manuel Romero, de 30 años de edad de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en 5.a sec. de Rio Negro, domiciliado en esta Ciudad, y Doña Nilda Blanca Facio de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en 4.a Sec. de Rio Negro, domiciliada en esta Ciudad.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y EL HERALDO por espacio de ocho días como lo marca la Ley.

Jorge Culela  
Oficial del Estado Civil

## Vendo

LEÑA NEGRA CORTADA Especial para estufas, y postes de algarrobo

### PEDIDOS:

a Pepe Gonzalez  
Calle Lavalleja 1769

## Tenemos para la Venta:

Cocina a leña, en buen estado y dos aparadores de madera.

### TRATAR:

Sara Drosdov